



DRAGON

POST

10.11.2020



PROGRAMME

03

LES DRAGONS ONT LE RÔLE DE FAVORI

Ce soir, nous accueillons le HC Ambrì-Piotta dans la BCF Arena. Au contraire des Dragons, les Léventins n'ont pas connu un très bon début de saison. Mais les Tessinois restent un adversaire dangereux et ne feront pas de cadeaux au HC Fribourg-Gottéron ce soir. Qui ressortira vainqueur ? Pour Fribourg, une victoire à domicile est obligatoire. Mais les Léventins sont capables de tout dans une bonne soirée...

NOUS VOUS SOUHAITONS À TOUS UN EXCELLENT MATCH DEVANT VOS ÉCRANS !

DIE DRACHEN SIND IN DER FAVORITENROLLE

Heute Abend empfangen wir den HC Ambrì-Piotta in der BCF Arena. Den Tessinern ist – im Gegensatz zu den Drachen – kein sonderlich guter Saisonstart gelungen. Aber der HC Ambrì-Piotta bleibt ein gefährlicher Gegner und wird dem HC Fribourg-Gottéron am heutigen Abend nichts schenken. Wer wird die Partie für sich entscheiden? Für Freiburg ist ein Heimsieg Pflicht. Aber eben, die Leventiner sind an einem guten Abend zu allem fähig...

WIR WÜNSCHEN EUCH EIN TOLLES SPIEL VOR EUREN BILDSCHIRMEN!

MATCH DU JOUR / SPIEL DES TAGES



VS



PARTENAIRE OFFICIEL DE
FRIBOURG GOTTÉRON DEPUIS 2007

CENTRE

ITS

INTERACTIVITÉ THÉRAPIE SPORT

FRIBOURG

PÉROLLES CENTRE

VILLARS-SUR-GLÂNE

AVRY-SUR-MATRAN

PRENDRE EN MAIN SES OBJECTIFS
DE SANTÉ ET DE SUCCÈS



Physiothérapie générale et du sport
Fitness médical
Thérapies complémentaires
Cours de groupe
Formation

info@centre-its.ch 026 322 62 62 www.centre-its.ch

Vous construisez? Vous rénovez?

Un interlocuteur unique pour
votre habitat! Découvrez nos
Espaces Groupe E de Matran
et Châtel-St-Denis.



Experts
en solutions
énergétiques
globales

groupe e



Prenez rendez-vous sur
espace.groupe-e.ch ou
au 0800 800 088



La BCF, partenaire de vos émotions
Die FKB, Partnerin Ihrer Emotionen

www.bcf.ch
www.fkb.ch



Banque Cantonale de Fribourg
Freiburger Kantonalbank

simplement ouvert - einfach offener

BCF ARENA



SPORTS CAFE

WELCOME HOME

FERMÉ → 31.11

RESTAURANT & BAR

OUVERT 7/7

026 322 90 10

GOTTERON.CH



Plus de 1'500 références !



BOIS
Lignum-50-0082

Nous vous proposons du bois suisse



LATELÉ



**L'ÉMISSION RÉFÉRENCE DU
HOCKEY ROMAND !**

TOUS LES LUNDIS À 18H15

WWW.LATELE.CH

FANS

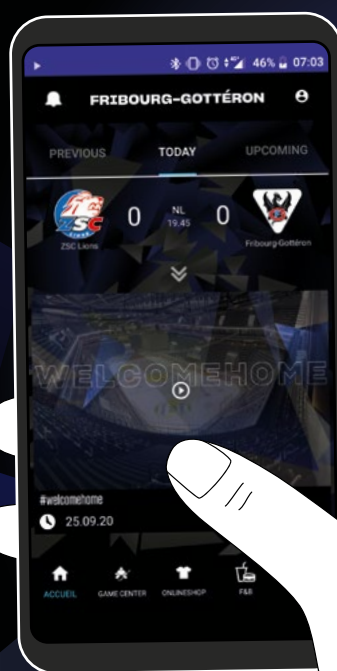
MAILLOTS
EN VENTE
AU FANSHOP
ET EN LIGNE
-
TRIKOTS
IM FANSHOP
ERHÄLTICH
UND AUCH
ONLINE



FANSHOP.GOTTERON.CH

**TÉLÉCHARGE LA
NOUVELLE APPLICATION
DE FRIBOURG-GOTTÉRON
ET PROFITE DE PLEINS
D'AVANTAGES**

**HOL DIR DIE NEUE
FRIBOURG-GOTTÉRON-
APP UND PROFITIERE
VON VIELEN VORTEILEN!**



DISPONIBLE SUR
 Google Play

Télécharger dans
 l'App Store



PHOTOS DE MATCH

photos
PASCAL CORBAZ



FRIBOURG-GOTTÉRON VS HC DAVOS
10.10.2020



SAISON
20
21

GOTTÉRON POUR UN JOUR - POUR TOUJOURS / GOTTERON FÜR EINMAL - FÜR IMMER

**CAFFÈ
CHICCO
D'ORO®**

MACHINE À CAPSULES S21

15.90^{CHF}

Inclus 20 capsules
(Espresso italiano & Tradition)

Inclus frais de port
Offre valable jusqu'à épuisement du stock

**EXCLUSIVE
ONLINE**

CAFFÈ CHICCO D'ORO
Espresso L'ITALIANO

CAFFÈ CHICCO D'ORO
Tradition 100% ARABICA

10

10

Caffitaly

BON MATCH!



Économiser sportivement



Les médicaments à l'arc-en-ciel

mepha

www.mepha.ch

Demandez les génériques Mepha

VS



HC AMBRI-PIOTTA

GARDIENS / TORHÜTER

1 **BENJAMIN CONZ**
CH 179 cm 93 kg 1991

40 **DAMIANO CIACCIO**
IT 191 cm 89 kg 1989

DÉFENSEURS / VERTEIDIGER

5 **TOBIAS FOHLER**
DE / CH 195 cm 103 kg 1997

7 **ISACCO DOTTI**
CH 187 cm 94 kg 1993

17 **CÉDRIC HÄCHLER**
CH 185 cm 80 kg 1993

27 **ZACCHEO DOTTI**
CH 185 cm 88 kg 1994

29 **MICHAEL FORA**
CH 188 cm 97 kg 1995

55 **CHRISTIAN PINANA**
CH 181 cm 85 kg 1997

82 **MICHAEL NGOY**
CH 183 cm 87 kg 1982

86 **ROCCO PEZZULLO**
CH 185 cm 82 kg 2001

90 **JANNIK FISCHER**
CH 184 cm 94 kg 1990

ATTAQUANTS / STÜRMER

9 **DARIO ROHRBACH**
CH 181 cm 83 kg 1998

10 **BRIAN FLYNN**
USA 185 cm 84 kg 1988

11 **JOHNNY KNEUBUEHLER**
CH 184 cm 75 kg 1996

12 **JIRI NOVOTNY**
CZE 188 cm 92 kg 1983

13 **MARCO MÜLLER**
CH 174 cm 81 kg 1994

14 **GIACOMO DAL PIAN**
CH 175 cm 84 kg 1993

16 **DOMINIC ZWERGER**
AUT 183 cm 93 kg 1996

18 **NOELE TRISCONI**
CH 169 cm 72 kg 1996

20 **ELIAS BIANCHI**
CH 184 cm 92 kg 1989

21 **DANIELE GRASSI**
CH 180 cm 85 kg 1993

22 **DIEGO KOSTNER**
IT 183 cm 82 kg 1992

24 **ELIA MAZZOLINI**
CH 183 cm 84 kg 1996

26 **TOMMASO GOI**
IT 179 cm 74 kg 1990

33 **JULIUS NÄTTINEN**
FIN 188 cm 93 kg 1997

36 **MATT D'AGOSTINI**
CAN 1884 cm 88 kg 1986

71 **PATRICK INCIR**
CH 175 cm 78 kg 1994

91 **STANISLAV HORANSKY**
SLO 295 cm 89 kg 1994

COACH

LUCA CEREDA

ASSISTANT COACH

RENÉ MATTE

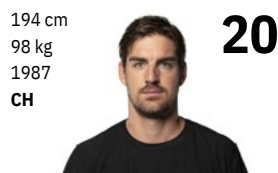
GOALIE COACH

PAULI JAKS

FRIBOURG-GOTTÉRON



GARDIENS / TORHÜTER



RETO BERRA



CONNOR HUGHES

DÉFENSEURS / VERTEIDIGER



MARC ABPLANALP



BENJAMIN CHAVALLAZ



PHILIPPE FURRER



BENOÎT JECKER



RYAN GUNDERSON



DAVE SUTTER

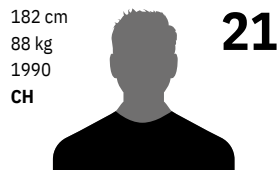


DAVID AEBISCHER



JÉRÉMIE KAMERZIN

ATTAQUANTS / STÜRMER



MAURO JÖRG



SAMUEL WALSER



YANNICK HERREN



VIKTOR STALBERG



DANIEL BRODIN



MATTHIAS ROSSI



DAVID DESHARNAIS



KILLIAN MOTTET



GAÉTAN JOBIN



SANDRO SCHMID



JORDANN BOUGRO



JULIEN SPRUNGER



CHRIS DIDOMENICO



ANDREI BYKOV



NATHAN MARCHON

COACH



CHRISTIAN
DUBÉ

ASSISTANT COACH



PAVEL
ROSA

GOALIE COACH



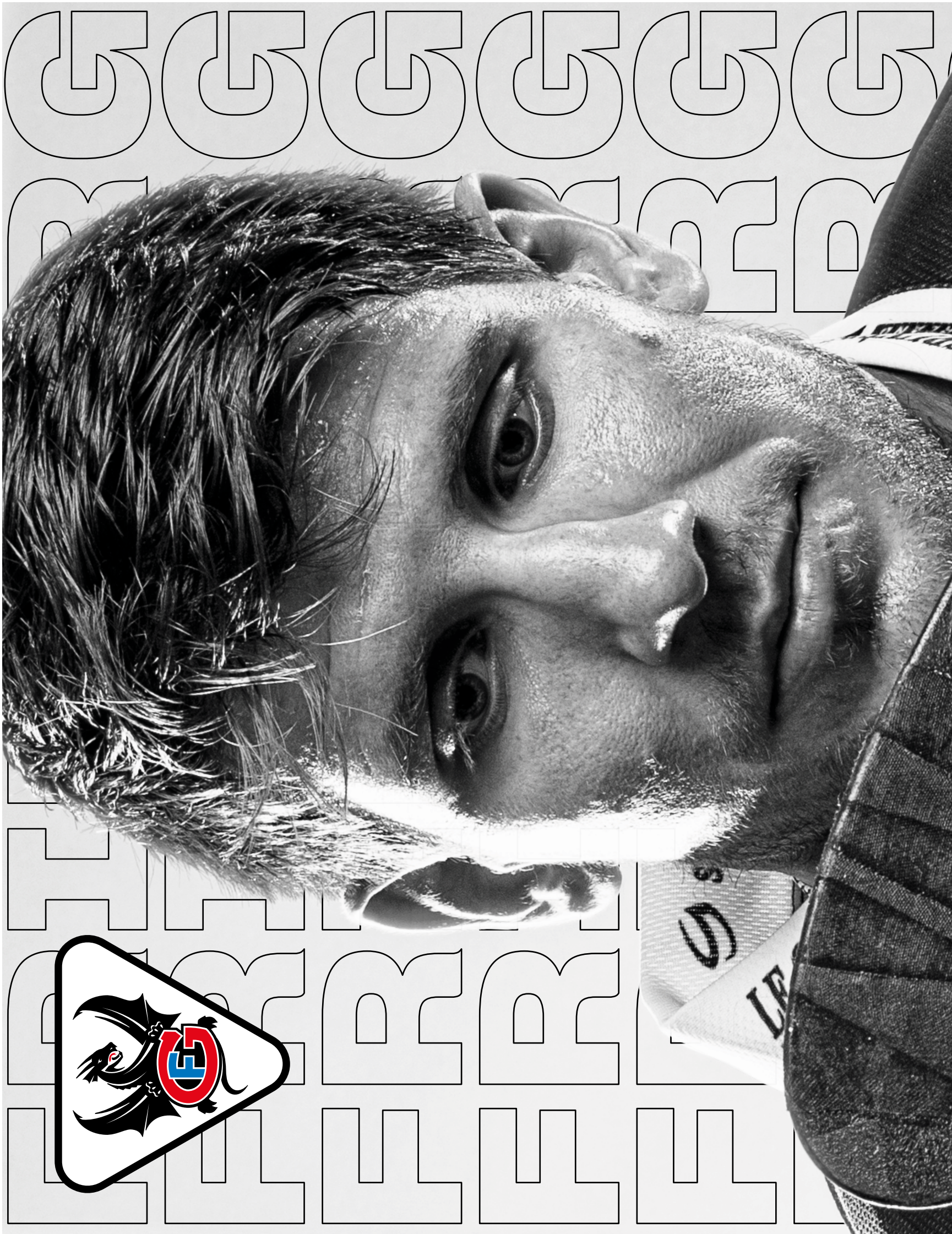
DAVID
AEBISCHER

PRÉPARATEUR PHYSIQUE — SIMON HOLDENER
MASSEUR — HANS LOOSLI
MASSEUR — BORIS KABITZ
TEAM MANAGER — PIERRE REYNAUD

CHEF MATÉRIEL — OLIVIER SUGNAUX
ASSISTANT CHEF MATÉRIEL — YOHAN REYNAUD
ASSISTANT CHEF MATÉRIEL — MARTIN MARGUERON
SOIGNEUR — DENIS VIPRET

PHYSIO — CENTRE ITS
MÉDECIN — MARCO GAMBA
MÉDECIN — DANIEL PETEK
CHIRO — MICHAEL VIANIN

SAISON
20
21





FRIBOURG-GOTTERON

POSITION

ATTAQUANT

TAILLE

184 CM

POIDS

102 KG

DATE DE NAISSANCE

09.01.1991

NATIONALITÉ

CH

MATTHEW ROSSI

PARTENAIRES PARTNER

PARTENAIRE STADE



PARTENAIRES PLATINE



OFFICIAL BROADCASTERS



CLUB DE SOUTIEN



SAISON
20
21

PARTENAIRE CASQUE



PARTENAIRES OR



PHOTOGRAPHIE



PARTENAIRE IMPRESSION



PARTENAIRES ARGENT



FOURNISSEURS



PARTENAIRE COMMUNICATION



PARTENAIRES MÉDIAS



Taste my Fribourg!



Combinez visite de la ville et dégustation
culinaire! Une balade gourmande
à ne manquer sous aucun prétexte!



5 stops dans des adresses incontournables de la ville.



Dégustation de produits locaux: cuchaule, chocolat,
fromages, bière artisanale, vin, gastronomie, ...



Fribourg City Card comprise pour une
découverte complète de la ville.



www.fribourgtourisme.ch/tastemyfribourg

Events in der Region Deutschfreiburg



skippr - die Plattform für die
Region Deutschfreiburg hat den
umfassendsten Eventkalender
für dich bereit.

Teilt uns Euren Event mit, damit wir noch mehr
Anlässe in Deutschfreiburg anbieten können.

skippr

Die App und Internetseite für unsere Region

FAIRTIQ

Le titre de transport
visant toujours juste,
pour toute la Suisse.



Téléchargez l'application
et voyagez!

Téléchargez dans
l'App Store

DISPONIBLE SUR
Google Play

tpf.ch

tpf

OCHSNER HOCKEY

OFFIZIELLER AUSTRÜSTER VON
FRIBOURG-GOTTERON



Pro Shop Ittigen
Talgut-Zentrum 19, 3063 Ittigen
Tel. 031 922 01 01 | ittigen@ochsnerhockey.ch

www.ochsnerhockey.ch

FANS



M
- TRIKOTS



FANSHOP.GOTTERON.CH

FR ENTRÉE DANS LE PÉRIMÈTRE EXTÉRIEUR

Chaque visiteur se voit attribuer un accès précis

- Distance 1.5m / marquage au sol
- Port du masque obligatoire
- Prise de température
- Désinfection des mains
- Contrôle du billet
- Contrôle du formulaire d'identification

ENTRÉE DANS LA PATINOIRE

Chaque visiteur se voit attribuer une entrée précise

A / B / C / D / E / F / G

- Port du masque obligatoire
- Désinfection des mains
- Scan du billet

DANS LA PATINOIRE

- Port du masque obligatoire
- Possibilité de se désinfecter les mains aux endroits de passage
- Interdiction de rassemblements
- Zones fumeurs régulées et contrôlées
- Accessibilité contrôlée aux buvettes
- Obligation de retourner à sa place pour consommer (enlèvement et remise du masque entre chaque bouchée/gorgée)

À LA FIN DU MATCH

- Utilisation de la sortie la plus proche pour quitter rapidement la patinoire
- Possibilité de rendre les gobelets consignés aux buvettes
- Aucun autre service ne sera proposé aux buvettes une fois le match terminé
- Port du masque obligatoire jusqu'à la sortie du périmètre extérieur

DE ZUGANG ZUM AUSSENBEREICH

Jedem Besucher wird explizitein Zugang zugewiesen

- Distanz 1.5m / Bodenmarkierung
- Maskenpflicht
- Messung der Temperatur
- Desinfektion der Hände
- Ticketkontrolle
- Kontrolliertes Identifikationsformulars

ZUGANGZUR EISHALLE

Jedem Besucher wird ein genauerZugang zugeteilt

A / B / C / D / E / F / G

- Maskenpflicht
- Desinfektion der Hände
- Ticketscan

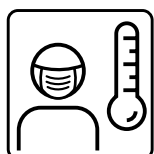
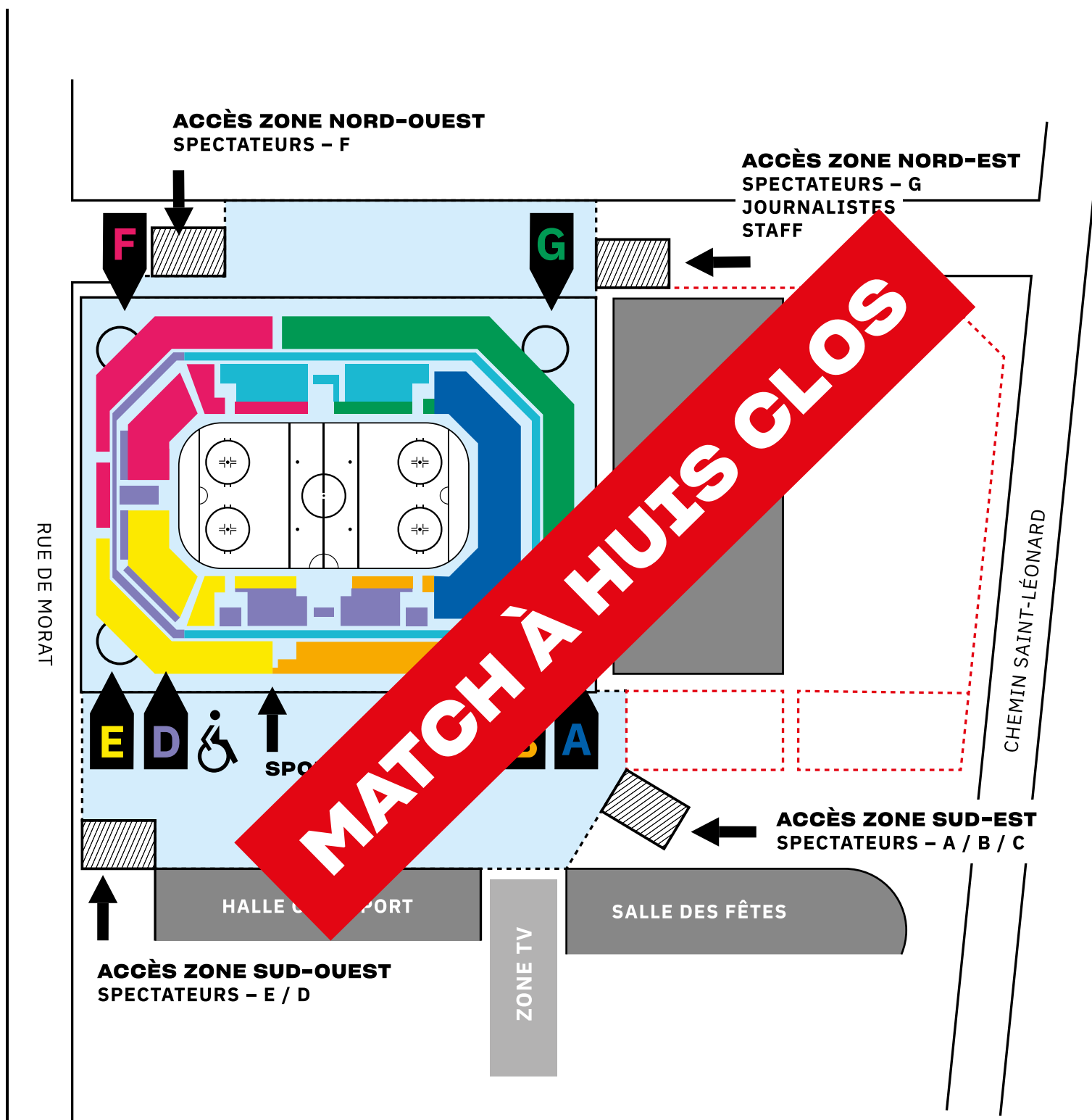
IN DER EISHALLE

- Maskenpflicht
- In Durchgangsbereichen bestehtdie Möglichkeit, sich die Händezu desinfizieren
- Ansammlungen von Personen sind verboten
- Reglementierte und kontrollierte Raucherzonen
- Kontrollierter Zugang zu den Buvetten
- Obligatorische Rückkehr an den Platz zur Konsumierung (Maske darf zum Trinken/Essen entfernt werden)

MATCHENDE

- Schnellstmögliches Verlassen der Eishalle durch den nächstgelegenen Ausgang
- Mehrwegbecher können an den Buvetten abgegeben werden
- Die Buvetten sind nach Matchende nicht mehr in Betrieb
- Maskenpflicht bis zum Verlassen des Aussenbereiches



MODE MATCH



--- **BARRIÈRES / BARRIEREN**
--- **ZONE MASQUE OBLIGATOIRE /**
--- **OBLIGATORISCHE MASKENZEONE**

PostFinance+

TOP SCORER

10/11/20	MATCHS JOUÉS	BUTS TORE	ASSISTS	PTS PKT
 GUNDERSON RYAN	7	2	7	9
 NÄTTINEN JULIUS	5	8	0	8

CLASSEMENT TABELLE

10/11/20	M	G	GAT	PAT	P	+/-	PTS
1 LAUSANNE HC	10	6	2	0	2	8	22
2 ZSC LIONS	11	5	1	1	4	-1	18
3 EV ZUG	7	5	1	0	1	10	17
4 FRIBOURG-GOTTÉRON	7	4	1	0	2	-2	14
5 GENÈVE-SERVETTE HC	6	3	1	1	1	11	12
6 SCRJ LAKERS	8	2	2	1	3	-3	11
7 HC LUGANO	6	2	1	1	2	4	9
8 SC BERN	8	3	0	0	5	1	9
9 HC AMBRI-PIOTTA	9	2	0	3	4	-9	9
10 EHC BIEL-BIENNE	6	1	1	0	4	-5	5
11 SCL TIGERS	7	0	1	3	3	-13	5
12 HC DAVOS	5	1	0	1	3	-1	4

CALENDRIER SPIELPLAN



DATE	MATCH	H	LIEU	SCORE
JE / DO 01.10.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – SCRJ Lakers	19:50	BCF ARENA	2:1
VE / FR 02.10.20	ZSC Lions – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Hallenstadion	5:2
VE / FR 09.10.20	EHC Biel-Bienne – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Tissot Arena	4:5
SA / SA 10.10.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Lugano	19:45	BCF ARENA	4:2
MA / DI 27.10.20	SCL Tigers – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Ilfishalle	3:4
SA / SA 31.10.20	SC Bern – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Berne	1:2
DI / SO 01.11.20	Lausanne HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	15:45	Vaudoise	6:1
MA / DI 10.11.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Ambri-Piotta	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 13.11.20	SCRJ Lakers – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	St.Gall	
SA / SA 14.11.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – ZSC Lions	19:45	BCF ARENA	
MA / DI 17.11.20	HC Lugano – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Lugano	
VE / FR 20.11.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – EHC Biel-Bienne	19:45	BCF ARENA	
MA / DI 24.11.20	Lausanne HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Vaudoise	
VE / FR 27.11.20	HC Davos – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Davos	
SA / SA 28.11.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – Lausanne HC	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 04.12.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – EHC Biel-Bienne	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 05.12.20	EHC Biel-Bienne – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Tissot Arena	
MA / DI 08.12.20	Genève-Servette HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Genève	
VE / FR 11.12.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – SCL Tigers	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 12.12.20	HC Lugano – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Lugano	
MA / DI 22.12.20	SC Bern – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Berne	
ME / MI 23.12.20	FRIBOURG-GOTTÉRON – Lausanne HC	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 02.01.21	HC Ambri-Piotta – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Ambri	
DI / SO 03.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – EHC Biel-Bienne	15:45	BCF ARENA	
MA / DI 05.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – Genève-Servette HC	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 08.01.21	EV Zug – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Zug	
SA / SA 09.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Davos	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 15.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – SCRJ Lakers	19:45	BCF ARENA	
DI / SO 17.01.21	ZSC Lions – FRIBOURG-GOTTÉRON	15:45	Hallenstadion	
MA / DI 19.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – EV Zug	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 22.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – Genève-Servette HC	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 23.01.21	Genève-Servette HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Genève	
MA / DI 26.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Davos	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 29.01.21	SCL Tigers – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Ilfishalle	
SA / SA 30.01.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Lugano	19:45	BCF ARENA	
JE / DO 04.02.21	Lausanne HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Vaudoise	
VE / FR 05.02.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – SC Bern	19:45	BCF ARENA	
DI / SO 14.02.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – EHC Biel-Bienne	15:45	BCF ARENA	
MA / DI 16.02.21	SCRJ Lakers – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	St.Gall	
VE / FR 19.02.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – HC Ambri-Piotta	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 20.02.21	EHC Biel-Bienne – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Tissot Arena	
VE / FR 26.02.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – EV Zug	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 27.02.21	HC Davos – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Davos	
VE / FR 05.03.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – Genève-Servette HC	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 06.03.21	Lausanne HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Vaudoise	
MA / DI 09.03.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – ZSC Lions	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 12.03.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – Lausanne HC	19:45	BCF ARENA	
SA / SA 13.03.21	Genève-Servette HC – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Genève	
MA / DI 16.03.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – SCL Tigers	19:45	BCF ARENA	
VE / FR 19.03.21	EV Zug – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Zug	
SA / SA 20.03.21	FRIBOURG-GOTTÉRON – SC Bern	19:45	BCF ARENA	
LU / MO 22.03.21	HC Ambri-Piotta – FRIBOURG-GOTTÉRON	19:45	Ambri	

M = MATCH | G = MATCHS GAGNÉS | GAT = MATCHS GAGNÉS APRÈS TEMPS RÉGLEMENTAIRE | PAT = MATCHS PERDUS APRÈS TEMPS RÉGLEMENTAIRE | P = MATCHS PERDUS | PTS = POINTS

P L A Y O F F S

LA BONNE TECHNIQUE
POUR ENVOYER LA
RONDELLE.



Hubert Etter et Fils S.A.

Votre spécialiste en :

- Entretien de canalisations
- Aspiration et refoulement
- Démolition à l'eau (3000 bars)
- Service de bennes
- WC mobiles



www.hubert-etter.ch

MA RÉUNION
DE 15H30

AUSSI NATURE QUE MOI

HENNEZ
DEPUIS 1905
légere - leicht prickelnd

IRIS SAUTER



Des pépites dans votre boîte mail la veille de chaque weekend? Inscrivez-vous à notre nouvelle newsletter consacrée à l'actualité des Dragons!

SCANNEZ-MOI POUR
VOUS INSCRIRE!



LA LIBERTÉ
Un accent aigu sur le sport.

Vibrons ensemble
RadioFr. ist dein
Gottéron-Radio!

#radiofgotteronlive

radiofr.
FRIBOURG | FREIBURG

Oxygénez vos imprimés



Votre imprimeur

Route du Petit-Moncor 12 | 1752 Villars-sur-Glâne
026 401 13 13 | imprimerie@mtlsa.ch | www.mtlsa.ch